FIRST QUANTUM

SOLICITUD DE HOSPEDAJE O VISITA / ACCOMMODATIO Minera Panamá

FECHA / DATE: 30/12/2017

CONTRATISTA / Contractor:	Comunitarios				
MOTIVO DE LA VISITA: Input reason for Visit:	Visita Guiada Familaires de Colaboradores				
NOMBRE DEL CONTACTO EN MPSA/FCD/FQML MPSA/FCD/FQML Name of Sponsor:	Miguel Jaén		Asuntos Comunitarios		6679-0104

Line # Ser #	Apellido Forename	Nombre Surname	M/F	Identificación Passport Number	Posición Title	Fecha de Llegada Date of Arrival	Fecha de Salida Date of Departure	Habitación (Sí/No) Accommodation Required Yes/No	FIRMA
1	Tuñón de Ortega	Felicia	F	2-100-132	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Felicia Tuñón
2	Lombardo	Lissette	F	2-740-1255	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	[signature]
3	Hernandez	Fabio	M	2-104-1144	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Fabio Hernández
4	Ortega	Jose	M	2-128-433	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	[signature]
5	Coronado	Jose Jhair	M	2-749-1026	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	José Coronado
6	Tuñon	Alexandra	F	8-991-318	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Alexandra Tuñón
7	Ortega Flores	Rosalía	F	2- 709-889	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	
8	Lopez	Leyris	F	8-961-813	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Leyris López
9	Lorenzo	Mariela	F	2-702-61	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Mariela Lorenzo
10	Torrero	Laksmy	F	2-761-606	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	
11	Escobar	Maria Eugenia	F	2-746-1220	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	María E. Escobar Z.
12	López	Anyelis	F	2-755-253	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Anyelis López
13	Chiru	Johana	F	3-742-541	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	[signature]
14	Ovalle	Mario	M	8-320-965	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	[signature]
15	Victoria	Diana	F	4-158-99	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Diana de López
16	Ramos	Kathleen	F	2-751-382	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Kathleen Ramos
17	Jaen	Ana Gabriela	F	8- 976-386	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Ana Jaen V.
18	Lopez	Brígida	F	2-135-595	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	[signature]
19	Tuñón	Angelica	F	2-750-2232	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Angélica Tuñón.
20	Ovalle	Amanda de	F	2-50-314	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Amanda Gómez
21	Quiroz	Angelin	F	3-79-2477	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	[signature]
22	Castroverde	Adamilka	F	2-732-1244	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Adamilka Castroverde Z.
23	Mendoza	Lisbeth	F	2-752-1769	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Lisbeth Mendoza
24	Hernandez	Fabiola	F	2-747-808	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Fabiola J. Hernández B.
25	Bustamante	Gabriel	M	8-1001-798	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	
26	Aguirre	Joanna	F	8-751-376	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	Joanna Aguirre
27	Aguirre	Ivelisse	F	8-775-952	Comunitario	30/12/2017	30/12/2017	No	[signature]

→ Visitas locales o nacionales de un día notificación previa de 24 horas
Local or National day visits: 24 hours notice is required

→ Visitas locales o nacionales de más de un día notificación previa de 72 horas
Local or National overnight visitors 72 hours notice is required

→ Trabajadores de Contratistas Locales o Nacionales notificación previa de 5-10 días para el proceso de aprobación
Local or National Contractor s workers 5-10 days is required for the approval process

→ Visitas internacionales si tiene Permiso de Trabajo, notificación previa de 7días según corresponda, si no, 5-10 días para el proceso
Overseas Visitors if work permitted, 7 days notification as pertain, if not, 5-10 days notification for approval process

Este formato puede ser firmado por unos de los siguientes Gerentes: Gerente de Mina, Gerente de Sitio, Gerente de Operación o Gerente de Construcción.
This form can be signed by one of the following Managers: Mine Manager, Site Manager, Operations Manager or Construction Manager.

Aprobado/Approved by ______________________

Miguel Jaén
Gerente Asuntos Comunitarios

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Lisbeth Mendoza	Fecha: Date:	30-12-2017
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa)	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Felicia Limón	Fecha: Date:	30-12-2017
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa) .	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guias de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biotógicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias quimicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panama

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Mariela Lorenzo	Fecha: Date:	30/12/17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa) .	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	María E. Escobar	Fecha: Date:	30/12/2017
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa) .	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Adamilka Castaneda	Fecha: Date:	30/12/17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre Panamá
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa)	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehiculos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panama

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Joanna Aguirre	Fecha: Date: 30/12/2017	
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre Panamá
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa)	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Lisseth Lombardo	Fecha: Date:	30/12/17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa) .	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panama

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Fabio Hernandez	Fecha: Date:	30/12/17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre.
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa)	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: ______________________

FIRST QUANTUM Cobre Panama

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Fabiola Hernandez	Fecha: Date:	30/12/17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre.
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa)	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	José Ortega	Fecha: Date:	30/12/2017
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español		Versión en Inglés	
1.	Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa) .	1.	Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2.	Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2.	Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3.	Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3.	Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4.	El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4.	General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5.	Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5.	Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6.	Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6.	Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7.	A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7.	Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8.	No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8.	Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9.	Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9.	Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10.	Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10.	Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Amada Gómez	Fecha: Date:	30-12-17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre.
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa) .	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Mario Ovalle	Fecha: Date:	30-12-17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre.
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa) .	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	José Carrapdo	Fecha: Date:	30-12-17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa)	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panama

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Alexandra Tuñón	Fecha: Date:	30/12/17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre Panamá
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa)	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Angélica Tuñón	Fecha: Date:	30/12/17.
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre.
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa) .	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Luyis M. López	Fecha: Date:	30/12/17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa)	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [illegible]

FIRST QUANTUM Cobre Panama

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Kathleen Ramos	Fecha: Date:	30 de Diciembre
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre Panamá
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa)	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: ________ [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Brigida López M	Fecha: Date:	30-12-17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa)	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panama

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Diana Victoria	Fecha: Date:	30 - 12 - 17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa)	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Anyolis Mo López V.	Fecha: Date:	30-12-17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto cobre
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa) .	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panama

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Ivalissa Aguirre	Fecha: Date:	Dic 30, 2017
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre Panamá
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa) .	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Johana Chirú.	Fecha: Date:	30-12-17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante.	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre Panamá
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa) .	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guias de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: MAGenA.

FIRST QUANTUM Cobre Panamá

BIENVENIDA Y ORIENTACIÓN DE VISITANTE – WELCOME AND VISITOR ORIENTATION

Nombre del Visitante: Visitor's Name:	Angelica Quiroz de Chiu	Fecha: Date:	30-12-17
Empresa o Contratista: Company or Contractor:	Visitante	Área a Visitar: Area to Visit:	Proyecto Cobre Panamá
Contacto: Contact person:		Celular: Mobile:	

Versión en Español	Versión en Inglés
1. Los Visitantes siempre deben estar acompañados por una persona responsable de MPSA / FQM o de un contratista. (En adelante la Empresa) .	1. Visitors should always be accompanied on site by a MPSA / FQM or a Project's Contractor responsible person. (Herein after the COMPANY).
2. Fumar solamente está autorizado en las áreas controladas. Consulte con la Empresa por las áreas para fumar. Las drogas, alcohol, armas de fuego y otras armas no son permitidas en el sitio en ningún momento.	2. Smoking is only authorized in controlled areas. Check with the company for approved smoking areas. Drugs, alcohol, fire arms or other weapons are not allowed on site at any time.
3. Prohibido alimentar animales o cortar plantas silvestres.	3. Prohibited to feed animals or remove/cut wild plants.
4. El EPP general se requiere en sitio en todo momento (camisas mangas largas, casco, lentes seguridad, botas con punteras de acero y chaleco de alta visibilidad)	4. General PPE is required at all times (long sleeves shirt, hard hat, safety glasses, safety boots with metal toe protection, high visibility vest).
5. Reporte de Incidente. Todos los cuasi incidentes, lesiones/incidentes, o incidentes ambientales deben ser reportados inmediatamente a la Empresa.	5. Incidents Report. All near misses, injuries/incidents, or environment incidents should be reported immediately to the Company.
6. Los visitantes no deben operar equipos ni herramientas, ni entrar a espacios confinados, trabajar en altura u otras tareas de alto riesgo.	6. Visitors are not allowed to operate equipment or tools, enter confined spaces, work at heights or conduct any high-risk work tasks.
7. A los visitantes no se le permite manejar en el sitio. Requiere la inducción formal, refrescamiento de manejo defensivo con examen escrito y prueba en terreno. Use cinturón de seguridad en todo momento en el vehículo. Los operadores de vehículos no pueden utilizar el celular o fumar mientras conducen.	7. Visitors are not allowed to drive any vehicle on site ; unless being escorted by a MPSA representative . The formal induction is required with a defensive driving refresher that requires a written exam and a field test. Everybody should always use safety belts while inside a vehicle. Vehicle operators should not drive and use cell phones or smoke in vehicles.
8. No entre en zonas con barricadas a menos que esté autorizado por la Empresa.	8. Do not enter barricaded zones unless it is authorized by the Company.
9. Puntos de reunión de emergencia serán identificadas por la Empresa. En el evento de una emergencia, la Empresa lo dirigirá al área del punto de reunión más seguro. Si necesita un radio de comunicación, use el Canal 1 o un celular Movistar llamando al 294-5911 / 294-5677, brinde la información requerida para que la ayuda llegue de forma pronta y de forma efectiva. 1) Identifíquese, 2) Su empresa, 3) Naturaleza de la Emergencia, 4) Cantidad de lesionados, 5) Mantenerse en la comunicación, 6) Que alguien esté atento para direccionar la ayuda que llega.	9. Emergency meeting points should be indicated by the Company. In the event of an emergency, the Company will direct you to the closest meeting point. If a radio is required, use Channel 1 or a Movistar cellular calling 294-5911 / 294-5677, gives the required information to enable help to arrive quickly and effectively. 1) Identify yourself, 2) What Company, 3) Nature of the emergency, 4) Number of injured people, 5) Keep communicating, 6) A nominated person should be waiting for the arriving help to direct them to the emergency.
10. Derecho a saber: protéjase y siga las guías de la Empresa. La naturaleza del proyecto presenta potenciales exposiciones a riesgos relacionados tales como tránsito vehicular, equipos y maquinarias pesadas, biológicos, áreas remotas, uso de herramientas de fuerza, condiciones climatológicas adversas, energía peligrosa, productos o sustancias químicas, ruido, voladuras, cuerpos de agua, izajes, espacios confinados, soldaduras, entre otros.	10. Directive of knowledge/activities: adhere to the Company guidelines. The nature of the visit could have potential exposures to related risks such as vehicle transit, heavy equipment and machinery, biological, remote areas, use of power tools, adverse weather conditions, hazardous energy, chemical products or substances, noise, blasting operations, mass of water, lifting operations, confined spaces, welding among others.

Facilitador MPSA / FQM, nombre y firma:
MPSA / FQM Facilitator, name and signature: [signature]